



联合国



防治荒漠化公约

Distr.  
GENERAL

ICCD/COP(9)/5/Add.4  
7 July 2009

CHINESE  
Original: ENGLISH

缔约方会议

第九届会议

2009年9月21日至10月2日，布宜诺斯艾利斯

临时议程项目 7(a)

方案和预算

2010-2011 两年期方案和预算

## 2010-2011 年两年期方案和预算

秘书处的说明

增 编

审议《公约》执行情况审评委员会计算成本的  
两年期工作方案草案  
(2010-2011)

## 目 录

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
一、概 述 .....	1 - 2	3
二、《公约》执行情况审评委员会资金需要概述 .....	3	3
三、《公约》执行情况审评委员会 2010-2011 两年期 工作方案 .....	4 - 6	4
A. 促进执行《公约》的十年战略规划和框架 (2008-2018 年)中提出的战略目标 .....	4	4
B. 《战略》中的业务目标 .....	5	5
C. 评估和监测《公约》执行情况审评委员会的 效绩和作用 .....	6	8

## 一、概 述

1. 缔约方会议第 3/COP.8 号决定决定，由《公约》执行情况审评委员会(审评委)负责审议促进缔约方和《公约》机构履行《公约》十年(2008-2018)战略规划和框架(战略)的执行情况。缔约方请执行秘书与缔约方会议主席团和审评委磋商，根据战略规划编写一份多年工作计划草案(四年)，提交审评委第七届会议和缔约方第九届会议。该工作计划载于文件 ICCD/CRIC(8)/2/Add.4。缔约方还要求根据预算周期，提出一份计算成本的两年期工作方案。本文件即收录了这项工作方案，提出了实现预期成果所需的产出。

2 各缔约方可能注意到，计算成本的审评委两年期工作方案草案，与荒漠化公约秘书处(2010-2011)计算成本的两年期工作方案草案有密切的联系，因为荒漠化公约秘书处为审评委提供服务。所有涉及财务问题的实质性支柱，均已列入秘书处的工作方案。因此，审评委的预算已包含审评委主席团会议的费用，而这笔费用列在公约核心预算项下，也包括参加审评委闭会期间会议的费用。关于后一项费用，各缔约方可能注意到，缔约方会议第十届会议期间举行的审评委届会，估算的资金需要已列入参加缔约方会议第十届会议有关的资金需要。<sup>1</sup>

## 二、《公约》执行情况审评委员会资源需要概述

3. 表中 2010 至 2011 年的资金需要概算为 706 000 欧元，其中 81 000 欧元由核心预算支出，625 000 欧元来自预算外资源。

---

<sup>1</sup> 文件 ICCD/COP(9)/5。

## 2010-2011 资金需要概算(千欧元)

计算成本的审评委两年期工作方案<sup>a</sup>  
按支出项目开列的资金需要概述(2010-2011 年)

	2010	2011	总计
主席团会议(每年两次)			
- 旅费	33	35	68
- 后勤	6	7	13
审评委核心预算	39	42	81
审评委 2010 年会议：地点待定	625	—	625
审评委的预算外资金需要	625	—	625
<b>审评委资金需要总计</b>	<b>664</b>	<b>42</b>	<b>706</b>

<sup>a</sup> 包括百份之 13 的方案支助费。

### 三、《公约》执行情况审评委员会 2010–2011 年两年期工作方案

#### A. 促进履行《公约》的十年战略规划和框架所载的战略目标 (2008–2018)

4. 根据第 3/COP.8 号决定，缔约方通过了四个战略目标，作为 2008 至 2018 年期间联合国《防治荒漠化公约》所有利益攸关方和伙伴的行动指南，包括增强政治意愿。实现这些长期的目标，将有助于实现《战略》中提出的愿景。审评在实现这些战略目标方面取得的进展，将根据一些效果指标，缔约方会议第九届会议将确定战略目标 4 的效果指标，战略目标 1、2 和 3 的效果指标，将在缔约方会议第十届会议上确定。

预期成绩	效绩指标	产 出
战略目标：缔约方商定，为实现《战略》中的战略目标，将采取进一步措施	<p>缔约方会议参考中期审评中有关战略目标 1-4 的部分，就实现战略目标须采取的进一步措施做出决定，</p> <p><b>2011 年的目标：</b>缔约方根据缔约方会议做出的决定，采纳审评委提出的大部分建议，通过了一套实现战略目标 1、2 和 3 的综合效果指标及相关方法</p>	<p>审评委在闭会期间举行的会议，将在最后报告中提出以下方面的建议：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 对各项指标的质量和采用提出可能的改进，并提出相关的能力需要</li> <li>2 科技委员会在战略目标 1、2 和 3 上需进一步开展的工作，</li> </ol> <p>审评委有关战略目标 1、2 和 3 的决定草案对《战略》提出的战略目标，审评委主席团有关审查进程议事情况</p>

### B. “战略”中所载的业务目标

5. 缔约方在第 3/COP.8 号决定中通过了 5 个业务目标，作为《公约》各利益攸关方和伙伴短期和中期的行动指南，以期支持实现上述战略目标。审评委将根据预期将在缔约方会议第九届会议上通过的绩效指标，审查在实现业务目标方面取得的进展。

业务目标 1：倡导、宣传和教育		
预期成绩	效绩指标	产 出
业务目标 1—倡导、宣传和教育：缔约方评估在实现这一业务目标方面取得的进展并决定下一步采取的措施	<p>缔约方会议做出决定，确定业务目标 1 领域中的下一步措施和《公约》机构及附属机构的相关工作，并结合中期审评有关业务目标的部分，就审评内容提出建议。</p> <p><b>2011 年的目标：</b>缔约方会议针对各缔约方和《公约》机构及附属机构的相关工作，就实现业务目标 1 的下一步措施做出决定。</p>	<p>审评委在闭会期间举行的会议，将在最后报告中提出以下方面的建议：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 对各项指标的质量和采用提出可能的改进，并提出相关的能力需要</li> <li>2. 缔约方开展倡导、宣传和教育活动的具体措施</li> <li>3. 对《公约》机构和附属机构支持能力建设措施的具体建议</li> <li>4. 关于业务目标 2 的良好做法</li> </ol> <p>审评委提请缔约方会议审议的关于业务目标 1 的决定草案</p> <p>关于《战略》业务目标 1 的审查程序，审评委主席团的议事情况</p> <p>为缔约方会议有关方案和预算的磋商提供实质性投入</p>

业务目标 2：政策框架		
预期成绩	绩效指标	产出
<p>业务目标 2—政策框架：缔约方评估在实现这一业务目标方面取得的进展，并就应采取的下一步措施做出决定。</p>	<p>缔约方会议做出决定，确定业务目标 2 领域中的下一步措施和《公约》机构及附属机构的相关工作，并结合中期审评有关业务目标的部分，就审评内容提出建议。</p> <p><b>2011 年的目标：</b>缔约方会议针对各缔约方和《公约》机构及附属机构的相关工作，就实现业务目标 2 的下一步措施做出决定。</p>	<p>审评委在闭会期间举行的会议，将在最后报告中提出以下方面的建议：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 对各项指标的质量和采用提出可能的改进，并提出相关的能力需要</li> <li>2. 缔约方开展倡导、宣传和教育活动的具体措施</li> <li>3. 对《公约》机构和附属机构支持能力建设措施的具体建议</li> <li>4. 关于业务目标 2 的良好做法</li> </ol> <p>审评委提请缔约方会议审议的关于业务目标 2 的决定草案</p> <p>关于《战略》业务目标 2 的审查程序，审评委主席团的议事情况</p> <p>为缔约方会议有关方案和预算的磋商提供实质性投入</p>

业务目标 3：科学、技术和知识		
预期成绩	绩效指标	产出
<p>业务目标 3—科学、技术和知识：缔约方评估在实现这一业务目标方面取得的进展并决定下一步采取的措施</p>	<p>缔约方会议做出决定，确定业务目标 3 领域中的下一步措施和《公约》机构及附属机构的相关工作，并结合中期审评有关业务目标的部分，就审评内容提出建议。</p> <p><b>2011 年的目标：</b>缔约方会议针对各缔约方和《公约》机构及附属机构的相关工作，就实现业务目标 3 的下一步措施做出决定。</p>	<p>审评委在闭会期间举行的会议，将在最后报告中提出以下方面的建议：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 对各项指标的质量和采用提出可能的改进，并提出相关的能力需要</li> <li>2. 缔约方开展倡导、宣传和教育活动的具体措施</li> <li>3. 对《公约》机构和附属机构支持能力建设措施的具体建议</li> <li>4. 关于业务目标 3 的良好做法</li> </ol> <p>审评委提请缔约方会议审议的关于业务目标 3 的决定草案</p> <p>关于《战略》业务目标 3 的审查程序，审评委主席团的议事情况</p> <p>为缔约方会议有关方案和预算的磋商提供实质性投入</p>

业务目标 4 : 能力建设		
预期成绩	效绩指标	产 出
业务目标 4—能力建设: 缔约方评估在实现这一业务目标方面取得的进展并决定下一步采取的措施	<p>缔约方会议做出决定, 确定业务目标 4 领域中的下一步措施和《公约》机构及附属机构的相关工作, 并结合中期审评有关业务目标的部分, 就审评内容提出建议。</p> <p><b>2011 年的目标:</b> 缔约方会议针对各缔约方和《公约》机构及附属机构的相关工作, 就实现业务目标 4 的下一步措施做出决定。</p>	<p>审评委在闭会期间举行的会议, 将在最后报告中提出以下方面的建议:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 对各项指标的质量和采用提出可能的改进, 并提出相关的能力需要</li> <li>2. 缔约方开展倡导、宣传和教育活动的具体措施</li> <li>3. 对《公约》机构和附属机构支持能力建设措施的具体建议</li> <li>4. 关于业务目标 4 的良好做法</li> </ol> <p>审评委提请缔约方会议审议的关于业务目标 4 的决定草案</p> <p>关于《战略》业务目标 4 的审查程序, 审评委主席团的议事情况</p> <p>为缔约方会议有关方案和预算的磋商提供实质性投入</p>

业务目标 5 : 供资和技术转让		
预期成绩	效绩指标	产 出
业务目标 5—供资和技术转让: 缔约方评估在实现这一业务目标方面取得的进展措施	<p>缔约方会议做出决定, 确定业务目标 5 领域中的下一步措施和《公约》机构及附属机构的相关工作, 并结合中期审评有关业务目标的部分, 就审评内容提出建议。</p> <p><b>2011 年的目标:</b> 缔约方会议针对各缔约方和《公约》机构及附属机构的相关工作, 就实现业务目标 5 的下一步措施做出决定。</p>	<p>审评委在闭会期间举行的会议, 将在最后报告中提出以下方面的建议:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 对各项指标的质量和采用提出可能的改进, 并提出相关的能力需要</li> <li>2. 缔约方开展倡导、宣传和教育活动的具体措施</li> <li>3. 对《公约》机构和附属机构支持能力建设措施的具体建议</li> <li>4. 关于业务目标 5 的良好做法</li> </ol> <p>审评委提请缔约方会议审议的关于业务目标 5 的决定草案</p> <p>关于《战略》业务目标 5 的审查程序, 审评委主席团的议事情况</p> <p>为缔约方会议有关方案和预算的磋商提供实质性投入</p>

**C. 评估和监测《公约》执行情况**

**审评委员会的效绩和作用**

6. 根据第 3/COP.8 号决定的规定，审评委应制定一套程序，使之能够对自身的效绩和作用作出评估和监测。ICCD/CRIC(8)/4 号文件概述了监测《公约》和“战略”执行情况所需全球监测和评估模式。它建议采用中期审评，分别在 2013 年和“战略”结束前评估审评委的作用。

预期成绩	效绩指标	产 出
<p>缔约方评估和监测审评委的效绩和作用并决定就监测工作作出调整</p>	<p>缔约方会议第十一届会议(2013)做出决定，评估审评委开展的监测工作，并提出可能作出的调整</p> <p><b>2011 年的目标：</b>缔约方会议做出决定：</p> <p>(a) 针对各缔约方和《公约》机构及附属机构的相关工作，在实现业务目标方面应采取的下一步措施，和</p> <p>(b) 《战略》中期审评的职权范围。</p>	<p>审评委有关以下问题的决定草案：</p> <p>(a) 下一步实现《战略》业务目标的措施，和</p> <p>(b) 中期审议《战略》的职权范围</p> <p>审评委主席团审议委员会绩效和效果的审查程序</p>

-- -- -- -- --